

خدمات جهانی فارسی زبان

PERSIAN WORLD OUTREACH, INC.

Email: pwo1998@gmail.com Web page: www.persianwo.org

درسهای الهیات

Theological Study

آموزشگاه کتاب مقدس برای فارسی زبانان

Bible School for Farsi Speakers

Ministry Certificate Correspondence Courses:

درسهای مکاتبه‌ای



No	Course Name	Credit	واحد	اسم کتاب	شماره
B1111	Introduction to the Old Testament I The Old Testament Speaks; Volume 1 By: Samuel J. Schultz, Translated: Mehrdad Fatehi, 317 pages, Elam publications, Printed in 1995.	1	۱	بررسی عهد عتیق ۱ عهد عتیق سخن می‌گوید؛ نویسنده: ساموئل شولتز، مترجم: مهرداد فاتحی، ۳۱۷ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۵.	B1111
B1112	Introduction to the Old Testament II The Old Testament Speaks; Volume 2 By: Samuel J. Schultz, Translated: Mehrdad Fatehi, 317 pages, Elam publications, Printed in 1995.	1	۱	بررسی عهد عتیق ۲ عهد عتیق سخن می‌گوید؛ نویسنده: ساموئل شولتز، مترجم: مهرداد فاتحی، ۳۱۷ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۵.	B1112
B1511	Introduction to the New Testament I New Testament Survey; Volume 1 By: Merrill C. Tenny, Translated: T. Mikailian, 411 pages, Elam publications, Printed in June 2000.	1	۱	بررسی عهد جدید ۱ معرفی عهد جدید؛ جلد ۱ نویسنده: مریل سی تنی، مترجم: ط. میکائیلیان، ۴۱۱ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۰۰.	B1511
B1512	Introduction to the New Testament II New Testament Survey; Volume 1 By: Merrill C. Tenny, Translated: T. Mikailian, 411 pages, Elam publications, Printed in June 2000.	1	۱	بررسی عهد جدید ۲ معرفی عهد جدید؛ جلد ۲ نویسنده: مریل سی تنی، مترجم: ط. میکائیلیان، ۴۱۱ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۰۰.	B1512
HT2110	Introduction to the Christian Tradition History of Christians in Iran; By: Zarin Behraveh Pakizegi, 160 pages, Printed in 1988.	1	۱	تاریخ کلیسا تاریخ ایرانیان مسیحی؛ نویسنده: زرین بهروش پاکیزگی، ۱۶۰ صفحه، چاپ ۱۹۸۸.	HT2110
HT2160	Denominational Distinctive	.5	۰,۵	فرقه‌ها	HT2160
HT2311	Christian Theology I Systematic Theology; Volume 1 By: Paul Tillich, Translated by: Hossein Norozi, 392 pages, Wisdom Publication, printed 2002.	1	۱	الهیات مسیحی ۱ الهیات سیستماتیک؛ جلد ۱ نویسنده: پل تیلیخ، مترجم: حسین نوروزی، ۳۹۲ صفحه، انتشارات حکمت، چاپ ۲۰۰۲ (۱۳۸۱)	HT2311
HT2312	Christian Theology II Systematic Theology; Volume 2 By: Paul Tillich, Translated by: Hossein Norozi, 255 pages, Wisdom Publication, printed 2002.	1	۱	الهیات مسیحی ۲ الهیات سیستماتیک؛ جلد ۲ نویسنده: پل تیلیخ، مترجم: حسین نوروزی، ۲۵۵ صفحه، انتشارات حکمت، چاپ ۲۰۰۲ (۱۳۸۱)	HT2312
HT2313	Christian Theology II Systematic Theology; Volume 3 By: Paul Tillich, Translated by: Hossein Norozi, 479 pages, Wisdom Publication, printed 2002.	1	۱	الهیات مسیحی ۳ الهیات سیستماتیک؛ جلد ۳ نویسنده: پل تیلیخ، مترجم: حسین نوروزی،	HT2313

				۴۷۹ صفحه، انتشارات حکمت، چاپ ۲۰۰۲ (۱۳۸۱)	
HT2410	Introduction to Christian Ethics	1	۱	اخلاق مسیحی	HT۲۴۱۰
HT2610	Iranian Ethnic Missions	1	۱	خدمات بشارتی در میان قومهای ایرانی	H۲۶۱۰
HT2612	Mission Immersion Experience	1	۱	تجربه خدمت عملی	HT۲۶۱۲
M3211	Introduction Christian Spirituality	.5	۰,۵		M۳۲۱۱
M3214	Ministers as Spiritual Guides	.5	۰,۵		M۳۲۱۴
M3110	The Ministry of Preaching How to Speak in Public; An Independent Study Textbook. By: Louise Kimberly Harrison, Translated: Edvard Esabik and Arman Roshdi, 127 pages, Assembly of God Publications and Elam, Printed in 1999.	1	۱	موعظه کتاب مقدسی چگونه در جمع سخن بگوییم؟ نویسنده: لوئیس کیمبرلی هریسون، مترجم: ادوارد عیسی بیک و آرمان رشدی، ۱۲۷ صفحه، انتشارات شورای کلیسای جماعت ربانی و انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۹.	M۳۱۱۰
M3410	Basic Pastoral Care	1	۱	مقدمت خدمات شبانی	M۳۴۱۰
M3321	Christian Ministry I	1	۱		M۳۳۲۱
M3322	Christian Ministry II	1	۱		M۳۳۲۲
M3710	History & Philosophy of Christian Education	1	۱		M۳۷۱۰
M3720	The Curricular Tasks of Christian Education	1	۱		M۳۷۲۰
M3730	Educating in Faith	1	۱		M۳۷۳۰
M3740	Models of Educational Ministry	1	۱		M۳۷۴۰
M3750	Integrative Spiritual Formation of Individuals and Communities	1	۱		M۳۷۵۰
M3755	Developing Lay Leadership in the Church	1	۱	بناکردن رهبری در کلیسا	M۳۷۵۵
M3760	A Systems Approach to Christian Education	1	۱		M۳۷۶۰
M3765	Introduction to Teaching How to Read the Bible for all its Worth; By: Gordon D. Fee and Douglas Stuart, Translated: Arman Roshdi, 281 pages, Elam publications, printed in 1998.	1	۱	اصول و روش تدریس کتاب مقدس چگونه کتاب مقدس را درست درک کنیم؟ نویسنده: گوردن دی. فی و داگلاس استیوارت، مترجم: آرمان رشدی، ۲۸۱ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۸.	M۳۷۶۵
	Guided Electives in Worship	1-2			
	Electives	1-2.5	۲,۵-۱	درسهای انتخابی	
	Commentary of Genesis; The Tyndale Old Testament Commentaries By: Derek Kidner, Translated: Mehrdad Fatehi, 312 Pages, Elam publications, Printed in 2010			تفسیر کتاب پیدایش: در ابتدا خدا؛ مجموعه کتابهای تفسیر عهدعتیق تیندیل نویسنده: درک کیدنر، مترجم: مهرداد فاتحی، ۳۱۲ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۱۰	
	Our Lord Jesus Christ; By: J. Walwood, Translated by: Mehrdad Fatehi, 271 pages, Elam publication, Printed in 1997			خداوند ما عیسی مسیح؛ بررسی شخصیت عیسی مسیح از دیدگاه علم الهی. نویسنده: جان والود، مترجم: مهرداد فاتحی، ۲۷۱ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۷	
	What the Bible Says about the Holy Spirit; By: Stanley M. Horton, Translated: Mehrdad Fatehi, 405 pages, ICI University, Elam publications, print in 2006			تعلیم کتاب مقدس درباره روح القدس؛ نویسنده: استانیلی هورتون، مترجم: مهرداد فاتحی، ۴۰۵ صفحه، دانشگاه آی.سی.آی، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۰۶	

	A Strategy For Church Growth; (Study Guide) By: Benjamin P. Shinde, Tranlated By: Arianne Roshdi, 200 pages, Elam Publications, Printed in 1999.			استراتژی رشد کلیساها؛ راهنمای (مطالعه درس) نویسنده: بنیامین پ. شینده، مترجم: آریان رشدی، ۲۰۰ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۱۹۹۹
	Evangelism Today; (Study Guide) By: Louise Jeter Walker, Translated: Ninoos Moghaddas Nia, 40 pages, ICI University, Elam publications in Farsi.			بشارت در دنیای امروز؛ راهنمای مطالعه درس؛ نویسنده: ال. جی. والکر، مترجم: نینوس مقدس نیا، ۴۰ صفحه، دانشگاه آسی آ، انتشارات ایلام.
	Christianity Through the Centuries; Church History in the West through the 20th Century By: Earle E. Cairns, Translated by: Arman Roshdi., Zondervan publishing House, 27 th printed in 1984, 607 pages, Elam Ministries, copyright 08.			سرگذشت مسیحیت در طول تاریخ؛ تاریخ کلیسا در غرب تا قرن ۲۰ نویسنده: ارل کرنز، مترجم: آرمان رشدی، ۶۰۷ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۰۸
	Exploring Christian Thought; Lion Book of Christian Thought. By: Tony Lane, Translated: Robert Aserian, 539 pages, Forozan Rooz publications, 2 Printed 2004 in Iran, ISBN:964-6138-53-5			تاریخ تفکر مسیحی؛ نویسنده: تونی لین، مترجم: روبرت آسریان، ۵۳۹ صفحه، انتشارات نشر و پژوهش فرزاد روز، چاپ دوم ۲۰۰۴. شابک ۹۶۴-۶۱۳۸-۵۳-۵
	The Book of Acts; The New International Commentary On the New] Testament Revised Edition By: F.F. Bruce, Translated: Rita Nissan and Samuel Italiaie, 515 pages, Elam publications, print in 2010			تفسیر اعمال رسولان؛ تفسیری از عهد جدید نویسنده: اف. اف. بروس، مترجم: ریئا نیسان و شموئیل ایتالیایی، ۵۱۵ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۱۰
	Let the Nations Be Glad; By: John Piper, Translated: Arman Roshdi, 280 pages, Published by Persian World Outreach, Inc, printed in March 2008			امت ها شادی کنند؛ نویسنده: جان پایپر، مترجم: آرمان رشدی، ۲۰۸ صفحه، انتشارات خدمات جهانی فارسی زبان، چاپ مارس ۲۰۰۸
	Know Your Bible; By: Saro Khachikian, 126 pages, Elam Publication Printed in 2007			کتاب مقدس را بهتر بشناسیم؛ نویسنده: سارو خاچیکی، ۱۲۶ صفحه، انتشارات ایلام، چاپ ۲۰۰۷
	Total Credit	30	۳۰	جمع کل واحدها

خدمات جهانی فارسی زبان

PERSIAN WORLD OUTREACH, INC.

Email: pwo1998@gmail.com Web page: www.persianwo.org

درسهای الهیات

Theological Study

آموزشگاه کتاب مقدس برای فارسی زبانان

Bible School for Farsi Speakers

Ministry Certificate Correspondence Courses:

درسهای مکاتبه ای فوق لیسانس



No	Course Name	Credit	واحد	اسم کتاب	شماره
B1111	Introduction to the Old Testament I	1	1	بررسی عهد عتیق دوره ۱	B1111
B1112	Introduction to the Old Testament II	1	1	بررسی عهد عتیق دوره ۲	B1112
B1511	Introduction to the New Testament I	1	1	بررسی عهد جدید دوره ۱	B1511
B1512	Introduction to the New Testament II	1	1	بررسی عهد جدید دوره ۲	B1512
B1X21	Biblical Language I	1	1		B1X21
B1X22	Biblical Language II	1	1		B1X22
HT2110	Introduction to the Christian Tradition	1	1	تاریخ کلیسا	HT2110
HT2160	Denominational Distinctives	.5	.5		HT2160
HT2311	Christian Theology I	1	1	الهیات مسیحی دوره ۱	HT2311
HT2312	Christian Theology II	1	1	الهیات مسیحی دوره ۲	HT2312
HT2410	Introduction to Christian Ethics	1	1	اخلاق مسیحی	HT2410
HT2610	Iranian Ethnic Missions	1	1	خدمات بشارتی در میان قومهای ایرانی	HT2610
HT2612	Mission Immersion Experience	1	1	تجربه خدمت عملی	HT2612
M3211	Introduction Christian Spirituality	.5	.5		M3211
M3214	Ministers as Spiritual Guides	.5	.5		M3214
M3110	The Ministry of Preaching	1	1	موعظه کتاب مقدسی	M3110
M3410	Basic Pastoral Care	1	1	مقدمات خدمات شبانی	M3410
M3321	Christian Ministry I	1	1		M3321
M3322	Christian Ministry II	1	1		M3322
M3710	History & Philosophy of Christian Education	1	1		M3710
M3720	The Curricular Tasks of Christian Education	1	1		M3720
M3730	Educating in Faith	1	1		M3730
M3740	Models of Educational Ministry	1	1		M3740
M3750	Integrative Spiritual Formation of Individuals and Communities	1	1		M3750
M3755	Developing Lay Leadership in the Church	1	1	بناکردن رهبری در کلیسا	M3755
M3760	A Systems Approach to Christian Education	1	1		M3760
M3765	Introduction to Teaching	1	1	اصول و روش تدریس کتاب مقدس	M3765
	Guided Electives in Worship	1-2			
	Electives	1-2.5	1-2.5	درسهای انتخابی	
	Total Credit	30	30	جمع کل واحدها	

خدمات جهانی فارسی زبان

PERSIAN WORLD OUTREACH, INC.



Email: pwo1998@gmail.com Web page: www.persianwo.org

درسهای الهیات

Theological Study

آموزشگاه کتاب مقدس برای فارسی زبانان

Bible School for Farsi Speakers

Registration Form Ministry Certificate Correspondence Courses. فرم ثبت نام درسهای مکاتبه ای فوق لیسانس

Name _____ Registration Date _____

Address _____

Phone _____ Birth Date _____ Age _____

Education: High School Diploma _____

College Degree/Units _____

Masters Degree/Units _____

Other _____

Church Membership _____

Church Address _____ Church Phone _____

Are you: a lay person? _____ an ordained minister? _____

Do you feel called to an area in Christian ministry/service? _____

What office(s) do you presently hold in your church? _____

=====
The registration fee is \$35.00 please make your check to "Persian World Outreach, Inc.", include the form, and send to the address given below.

Student's name printed _____ Signed by Student _____ Date _____

خدمات جهانی فارسی زبان

PERSIAN WORLD OUTREACH, INC.



Email: pwo1998@gmail.com Web page: www.persianwo.org

درسهای الهیات

Theological Study

آموزشگاه کتاب مقدس برای فارسی زبانان

Bible School for Farsi Speakers

فرم ثبت نام درسهای مکاتبه ای فوق لیسانس. Registration Form Ministry Certificate Correspondence Courses.

نام خانوادگی _____ نام _____ تاریخ ثبت نام _____

آدرس _____

تلفن _____ تاریخ تولد _____ سن _____

تحصیلات: _____ دیپلم _____

فوق دیپلم _____

لیسانس _____

غیره _____

عضو کدام کلیسا هستید؟ _____ اسم کشیش کلیسا _____

آدرس کلیسا _____ تلفن کلیسا _____

آیا شما: خدمتگذار کلیسا هستید؟ _____ شبان دستگذار شده هستید؟ _____

آیا احساس میکنید به یک خدمت مخصوص در کلیسا فراخوانده شده اید؟ _____

چه نوع خدمتی را در حال حاضر در کلیسای خودتان انجام میدهید؟ _____

• مبلغ ثبت نام ۳۵ دلار میباشد. خواهشمندیم چک را بنام "Persian World Outreach, Inc." همراه با فرم به آدرس بالا برایمان پست کنید.

اسم دانشجو _____ امضاء دانشجو _____ تاریخ _____